# PROVINCE DE QUÉBEC VILLE DE VAUDREUIL-DORION

# **RÈGLEMENT Nº 1814**

Règlement décrétant les tarifs pour la consommation de l'eau pour l'année 2022

#### **ATTENDU**

qu'avis de motion du présent règlement a été dûment donné lors de la séance extraordinaire du par et qu'un projet de règlement a été déposé à cette même séance;

# **EN CONSÉQUENCE**

Il est PROPOSÉ PAR APPUYÉ PAR ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents

QU'IL SOIT STATUÉ ET ORDONNÉ PAR LE CONSEIL MUNICIPAL COMME SUIT :

# Immeubles non-munis de compteur

1. Il est, par le présent règlement, imposé annuellement au propriétaire d'un immeuble non muni d'un compteur situé dans le territoire de la Ville de Vaudreuil-Dorion et desservi en eau potable, une tarification pour la consommation de l'eau potable selon les tarifs suivants :

| 1º pour chaque camp d'été   | <b>235</b> \$; |
|---|----------------|
| 2° pour chaque unité de logement avec l'eau non-épuré   | <b>165</b> \$; |
| 3° pour chaque unité de logement  | <b>275</b> \$; |
| 4° pour une habitation intergénérationnelle   | <b>409</b> \$; |
| 5° pour chaque maison de chambre, restaurant avec salle<br>ou comptoir, bar, épicerie avec étal de boucher, magasi<br>et/ou légumes, boulangerie, pâtisserie              | •              |
| 6° pour chaque industrie de plus de dix employés  | <b>976</b> \$; |
| 7º pour chaque hôtel, motel, auberge, taverne, brasserie<br>réception, maison de pension, parc-automobiles de plu<br>véhicules, salon de santé, salon de culture physique | •              |
| 8° pour chaque lave-auto  | 1 328 \$;      |
| 9° pour le bâtiment sis au 2555, rue Dutrisac   | 12 728 \$.     |
| tout autre genre de commerce, la tarification est établie selo  | n l'échelle    |

Pour tout autre genre de commerce, la tarification est établie selon l'échelle suivante :

| 1° de 1 à 4 locaux   | <b>428</b> \$; |
|----------------------|----------------|
| 2° de 5 à 10 locaux  | <b>856</b> \$; |
| 3° de 11 à 20 locaux | 1 711 \$;      |
| 4° de 21 à 30 locaux | 2 139 \$.      |

2. En l'absence d'entente avec un organisme municipal, il est, par le présent règlement, exigé et il sera prélevé à l'égard de tout immeuble sis à l'extérieur du territoire de la Ville de Vaudreuil-Dorion non desservi par compteur, et alimenté par le réseau d'aqueduc de la Ville, une tarification selon les tarifs suivants :

| 1º pour chaque camp d'été        | 94 \$;  |
|----------------------------------|---------|
| 2° pour chaque unité de logement | 190 \$; |

- 3º pour chaque restaurant (repas légers ou comptoir), ferme avec élevage d'animaux, incluant la résidence, s'il y a lieu
   325 \$;
- 4º pour chaque maison de chambre, restaurant avec salle à manger, épicerie avec étal de boucher ou magasin de fruits et/ou légumes, boulangerie, pâtisserie, garage, station de service
   455 \$;
- 5° pour chaque industrie de plus de dix employés 671 \$;
- 6° pour chaque hôtel, motel, auberge, taverne, brasserie, établissement possédant un parc-automobiles de plus de cinq véhicules 748 \$:

7° pour chaque lave-auto

906 \$;

8° pour tout autre genre de commerce ou industrie non spécialement désigné

325 \$.

- 3. Dans l'éventualité où plus d'une classe s'applique à un même commerce en raison de multiples usages, la classe applicable est celle qui correspond au tarif le plus élevé.
- **4.** Dans l'éventualité où un logement abrite un établissement d'entreprise, le tarif applicable sera celui qui correspond à l'activité exercée seulement.

## <u>Immeubles munis de compteurs</u>

**5.** Pour chaque unité d'évaluation, muni d'un compteur ou plus pour mesurer la quantité d'eau qui y est consommée, une tarification pour la consommation de l'eau potable est imposée au propriétaire selon les tarifs suivants :

1° Eau traitée épurée

1,08 \$ par mètre cube

2° Eau traitée, non épurée

0,58 \$ par mètre cube

**6.** Pour chaque mètre cube consommé au-delà de 5 000 mètres cube d'eau, le tarif est le suivant :

1º Eau traitée et épurée

1,19 \$ par mètre cube

2° Eau traitée, non épurée

0,64 \$ par mètre cube

- 7. La tarification de base est de 295\$ par unité d'évaluation, un crédit équivalent annuel est application sur la consommation imposée à l'article.
- **8.** La tarification prévue au présent article est calculée et imposée trois fois par année.
- **9.** Dans l'éventualité où un compteur d'eau n'enregistre pas ou enregistre incorrectement la consommation de l'eau, une consommation estimée pourra être facturée.
- **10.** Les différentes tarifications décrites précédemment seront et sont par les présentes imposées pour l'eau qui sera fournie par l'aqueduc raccordé au système d'approvisionnement de la Ville ou au système d'approvisionnement d'un organisme municipal avec lequel une entente en approvisionnement a été conclue.
- **11.** Les dispositions du règlement en vigueur régissant l'approvisionnement en eau potable s'appliquent.
- **12.** Les tarifications imposées pour la consommation de l'eau sont exigibles, que le contribuable utilise ou non ces services, lorsque la municipalité fournit ou est prête à fournir les services d'aqueduc.
- **13.** Le tarif minimum exigé en vertu de l'article 1 est perçu de la même manière et en même temps que la taxe foncière générale.
- **14.** Le tarif exigé en vertu de l'article 2 est payable dans les 30 jours qui suivent l'expédition de la facture.
- **15.** D'autre part, dans le cas des immeubles munis d'un compteur, tout excédant de consommation est payable dans les 30 jours qui suivent l'expédition du compte.

| VILLE DE VAUDREUIL-DORION   |  |
|---|--|
| Guy Pilon, maire  |  |
| Mélissa Côté, greffière adjointe<br>Adopté à la séance ordinaire du |  |

Le présent règlement entre en vigueur conformément à la Loi.

16.



# NOTE EXPLICATIVE

# **RÈGLEMENT NUMÉRO 1814**

Règlement décrétant les tarifs pour la consommation de l'eau pour l'année 2022

Le règlement n° 1814 a pour objet de fixer les différents tarifs relativement à la consommation de l'eau pour l'exercice 2022. Celui-ci vise autant les immeubles non munis de compteurs d'eau que ceux qui en sont équipés. Les modalités de versement des montants exigibles sont également prévues à ce règlement.

Service des finances et de la trésorerie.

2021-12-10



# ÉCHÉANCIER D'ADOPTION

| _ | ENT N <sup>o</sup> 1814<br>t décrétant les tarifs pour la consommation de l'eau pour l'année 2022 | Date             |
|---|---|------------------|
|   | DÉTAILS   |                  |
| 1 | Avis de motion et dépôt de projet de règlement  | 13 décembre 2021 |
| 2 | Adoption du règlement   | 17 janvier 2022  |
| 3 | Avis public annonçant l'entrée en vigueur du règlement  | 18 janvier 2022  |